



## ISTITUTO ENRICO MATTEI DI ALTI STUDI IN VICINO E MEDIO ORIENTE Docenti dei corsi di lingua araba

### **Prof. ssa ROSANNA BUDELLI**



Rosanna Budelli è docente di lingua e letteratura araba presso la Facoltà di Scienze Politiche dell'Università di Perugia. Ha conseguito il dottorato di ricerca in Studi su Vicino Oriente e Magreb presso l'Università degli Studi di Napoli "L'Orientale", dove ha insegnato a contratto lingua araba dal 2005 e 2009. La sua esperienza è ricca anche di corsi di arabo e di cultura islamica presso altri istituti di prestigio – come l'ISIAO di Roma - e si è rafforzata con soggiorni a più riprese in Egitto, in Tunisia e in Siria, paesi in cui ha svolto ricerche su problematiche legate fra l'altro alla condizioni della donna nel mondo musulmano. La sua attività pubblicistica è ampia: ha effettuato diverse traduzioni di testi medievali e di raccolte poetiche moderne pubblicando, tra gli altri, *Il sale nella pentola* (racconti arabi di sciocchi e di stolti, Il Leone Verde, 2002) e *Visioni e Ascese* (poesie sufi contemporanee, La Finestra, 2005). E' inoltre autrice di saggi e articoli sull'Islam come *Fondamentalismo e globalizzazione: nuovi pensatori dell'Islam* ne *Il Fondamentalismo islamico* (IsIAO, 2006) e *La condizione della donna nella dottrina hanbalita* (AIUO, 1996); *Lapsus calami* e giochi linguistici nell'umorismo arabo medievale (Studi maghrebini, 1993-1997). Dal 2007 collabora con l'Istituto Italiano per gli Studi Filosofici di Napoli, la Scuola di Alta formazione di Viareggio e il progetto di intercultura dell'Istituto Caetani di Roma.

### **Curriculum cronologico**

- 1) A partire dall'a. a. in corso (2009-2010) è docente a contratto di lingua araba presso la facoltà di Scienze Politiche dell'Università degli Studi di Perugia

- 2) Dall'anno accademico 2004-2005 all'a. a. 2008-2009 è stata docente a contratto di lingua araba presso la facoltà di Lettere e Filosofia dell'Università degli Studi "L'Orientale" di Napoli.
- 3) Dal 2000 al 2004 ha collaborato nei progetti di catalogazione della Biblioteca del Pontificio Istituto di Studi Arabi e d'Islamistica.
- 4) Dal 1987 è docente a contratto di Lingua e Cultura dei Paesi Arabi presso l'Istituto Italiano per l'Africa e l'Oriente (Is.I.A.O.), ex IsMEO, di Roma.
- 5) Dal 1995 al 1996 è stata "cultrice della materia" di "Diritto musulmano e dei paesi islamici" presso la facoltà di diritto dell'Università degli Studi di Roma "Tor Vergata".
- 6) Ha svolto un seminario su "Le problematiche dell'insegnamento dell'italiano ad arabofoni" nell'ambito del Corso di Perfezionamento in Didattica dell'Italiano a Stranieri presso l'Università degli Studi di Siena il 29 luglio 2004
- 7) Dal 1998 al 2003 è stata docente di Lingua Araba presso l'Istituto Diplomatico del Ministero degli Affari Esteri.
- 8) Dal 9 al 10 marzo 2007 ha partecipato al convegno su "La letteratura arabo-cristiana e le scienze nel periodo abbaside (750-1250 d. C.)" in qualità di relatrice su "L'epistola di Ḥunayn Ibn Ishāq e la critica alle fonti arabe della medicina".
- 9) Ha partecipato, in qualità di relatrice, alla tavola rotonda sul tema "Il senso profondo del Giubileo e la dimensione del viaggio nelle diverse religioni e nella ricerca di sé" il 15 febbraio 2000 con una relazione su "Il pellegrinaggio nell'Islam".
- 10) Nel 2004 ha collaborato alla catalogazione del fondo arabo della biblioteca dell'Is.I.A.O. di Roma.
- 11) Dal 1999 collabora con i progetti di intercultura del Liceo psico-socio-linguistico "Gelasio Caetani" di Roma
- 12) Dal 5 ottobre al 2 novembre 2006 ha tenuto a Foggia un corso di formazione per docenti di scuola media primaria e secondaria su "Cultura, società, religione, diritto delle comunità di migranti islamiche"
- 13) Il 24 e il 25 novembre 2006 ha svolto a Viareggio due conferenze dal titolo: "La civiltà arabo-islamica e il suo ruolo nella cultura italiana ed europea"; "Vita sociale e vita civile: il ruolo della donna nell'Islam".
- 14) Dal 26 al 28 marzo 2007 ha tenuto, nella città di Manfredonia, un seminario di studi interculturali sui seguenti temi: Le mille anime dell'Islam contemporaneo: tra tradizione e innovazione; La civiltà arabo-islamica e il rapporto con la cultura italiana ed europea; la legge islamica con particolare riferimento al diritto di famiglia.
- 15) Dal 29 al 30 agosto 2007 ha tenuto due lezioni su "Ruolo della donna e Famiglia nell'Islam" per conto dell'Istituto di Studi Filosofici di Napoli presso la Scuola di Alta Formazione di Camaione di Viareggio.
- 16) Il 24 e 25 gennaio 2008 ha partecipato al convegno organizzato dalla Prefettura di Massa su "Islam e società civile" con 2 interventi: il primo su "Le bozze d'intesa tra lo stato italiano e la comunità islamica", il secondo su "I diritti dell'uomo nell'islam".
- 17) Ha tenuto il 28 agosto 2008 una conferenza sul "La donna nel Corano" per conto dell'Istituto italiano di Studi Filosofici di Napoli presso la Scuola di Alta Formazione di Camaione di Viareggio.
- 18) Ha partecipato, il 24 e il 25 giugno 2009, in qualità di "rapporteur" al Seminario Internazionale su *La donna araba nel XXI secolo: prospettive sull'uguaglianza di genere*, organizzato dall'IsIAO, dal Ministero degli Affari Esteri e dalla Lega degli Stati Arabi.